

# Declaração de conformidade UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, declara que a(s) unidade(s) seguinte(s):

Modelo nº	Nº de série	Descrição do produto	Descrição da factura
41188 com 41202	403460001 e superiores	Pulverizador de relva Multi Pro 1750	MULTI PRO 1750
41240	403460001 e superiores	Pulverizador de relva Multi Pro WM	MULTI PRO WM
41394 com 144-6200	408000000 e superiores	Pulverizador de relva Multi Pro® 5800-G com sistema de pulverização ExcelaRate	MULTI PRO 5800G WITH EXCELARATE
41394GK com 144-6200	400000000 e superiores	Pulverizador de relva Multi Pro 5800 com sistema de pulverização GeoLink	MULTI PRO 5800 GEOLINK

Modelos	Diretivas
Todos os modelos	2006/42/CE (Diretiva de máquinas), 2014/30/UE (CEM)
41394/GK	2014/53/UE (RED)

Cada modelo da lista foi avaliado em relação às seguintes normas e/ou outros documentos normativos:

Modelos	Padrão
41188 e 41394/GK	ISO 4254-1:2015 ISO 4254-6:2020 EN 55012: 2007 + A1:2009 EN 61000-6-2:2005 + AC:2005
41240	EN 61000-6-2:2005 + AC:2005 EN 55012: 2007 + A1:2009

Adicionalmente, os acessórios/engates seguintes estão em conformidade com as directivas indicadas abaixo quando instalados de acordo com as instruções dos modelos indicados anteriormente:

Modelo	Descrição	Diretiva
Acessórios para todos os modelos		
41118	Kit de pistola de pulverização manual	2006/42/CE
41249	Kit de marcador de espuma	2006/42/CE, 2014/30/UE
41602	Kit de rampa coberta	2006/42/CE
41219	Kit de rampa Sonic	2006/42/CE, 2014/30/UE
120-8505	Kit de sinal luminoso	2006/42/CE, 2014/30/UE
120-8506	Kit de placa de matrícula	2014/30/UE
41342	GeoLink CDMA – UE	2006/42/CE, 2014/30/UE
41713	Kit Global GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
41691	Kit de atualização GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
41635	Kit de antena, GeoLink	2006/42/CE, 2014/53/UE
Acessórios para Modelo 41188		
03247	Ventoinha de arrefecimento do operador	2006/42/CE, 2014/30/UE
03248	Painel de interruptores	2006/42/CE, 2014/30/UE

Modelo	Descrição	Diretiva
30669	Toldo universal branco	2006/42/CE
30671	Toldo universal vermelho	2006/42/CE
41202	Kit CE	2006/42/CE, 2014/30/UE
41208	Kit de lavagem	2006/42/CE, 2014/30/UE
41158	Kit de pré-mistura química	2006/42/CE
41159	Kit elétrico de cilindro de tubagem	2006/42/CE, 2014/30/UE
41674	Kit de acabamento – GeoLink, MP1750	2006/42/CE, 2014/30/UE
41707	Kit de acabamento, MP1750 GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
41742	Kit de acabamento, MP1750 GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
130-8227	Kit de acabamento de rampa Sonic	2006/42/CE
136-0457	Kit de acabamento do marcador de espuma	2006/42/CE
138-2700	Kit de luzes de trabalho	2006/42/CE, 2014/30/UE
138-2699	Kit de sinal luminoso	2006/42/CE, 2014/30/UE
Acessórios para Modelo 41240		



Modelo	Descrição	Diretiva
41216	Kit de apoio do macaco	2006/42/CE
41241	Kit de lavagem	2006/42/CE, 2014/30/UE
41244	Kit de pré-mistura química	2006/42/CE
41245	Kit elétrico de cilindro de tubagem	2006/42/CE, 2014/30/UE
136-0459	Kit de acabamento do marcador de espuma	2006/42/CE
127-9719	Kit de ventoinha EFI	2006/42/CE
130-8228	Kit de acabamento de rampa Sonic	2006/42/CE
131-3301	Kit de acabamento automático	2006/42/CE
131-3302	Kit de acabamento manual	2006/42/CE
Acessórios para Modelo 41394/GK		
144-6200	Kit CE, Pulverizador de relva Multi Pro 5800-G	2006/42/CE, 2014/30/UE
41621	Kit de bobinar tubagem articulada	2006/42/CE, 2014/30/UE

Modelo	Descrição	Diretiva
41622	Kit de pré-mistura química	2006/42/CE, 2014/30/UE
41614	Kit de lavagem	2006/42/CE, 2014/30/UE
41621	Kit de bobinar tubagem – 5X00	2006/42/CE, 2014/30/UE
136-0458	Kit de acabamento do marcador de espuma	2006/42/CE
130-8229	Kit de acabamento de rampa Sonic	2006/42/CE
Acessórios para Modelo 41394		
41675	Kit de acabamento, MP5800 GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
41708	Kit de acabamento, MP5800 GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE
41743	Kit de acabamento, MP5800 GeoLink	2006/42/CE, 2014/30/UE

Esta declaração foi emitida sob a responsabilidade exclusiva do fabricante.

O objeto da declaração está em conformidade com a legislação pertinente de harmonização a nível da União.

Certificado:



Tom Langworthy  
Diretor de engenharia  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
Agosto 20, 2024

Representante autorizado:

Marcel Dutrieux  
Manager European Product Integrity  
Toro Europe NV  
Nijverheidsstraat 5  
2260 Oevel  
Belgium

# EU Specifications

## Dados sobre a potência, massa e vibração

Modelo	Potência nominal (kW)	Massa da máquina† (kg)	Vibração mão/braço (m/s <sup>2</sup> ) <sup>A</sup>			Vibração em todo o corpo (m/s <sup>2</sup> ) <sup>B</sup>	
			Nível na mão esquerda	Nível na mão direita	Incerteza	Nível	Incerteza
41188	18,6	998	1,4	1,2	0,1	0,39	0,12
41394	36,5	1307	0,3	0,2	0,1	0,14	0,07
41394GK	36,5	1406	0,3	0,2	0,1	0,14	0,07

†Com os depósitos vazios e na configuração de funcionamento normal

<sup>A</sup> Determinada de acordo com a norma EN 1032-1:2003+A1:2008 (apenas 41188) e EN ISO 20643 (apenas 41394).

<sup>B</sup> Determinada de acordo com as normas ISO 5008:2002 (apenas 41188) e ISO 1032 (apenas 41394).

## Informação sonora da máquina

Modelo	Pressão acústica (dBA) <sup>1</sup>		Potência acústica (dBA) <sup>2</sup>	
	Nível	Incerteza	Nível	Incerteza
41188	84	4	100	3
41394/GK	90	1	101	1

<sup>1</sup> Níveis ponderados A, medidos na posição do operador, determinados de acordo com a norma EN 4254-1:2015 (apenas 41188) e EN ISO 11201:2010 (apenas 41394).

<sup>2</sup> Determinada de acordo com a norma ISO 4254-1:2015 (apenas 41188) e ISO 3744:1995 (apenas 41394).



**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HR:** Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**HU:** Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SK:** Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SR:** Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en/parts](http://www.toro.com/en/parts) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.